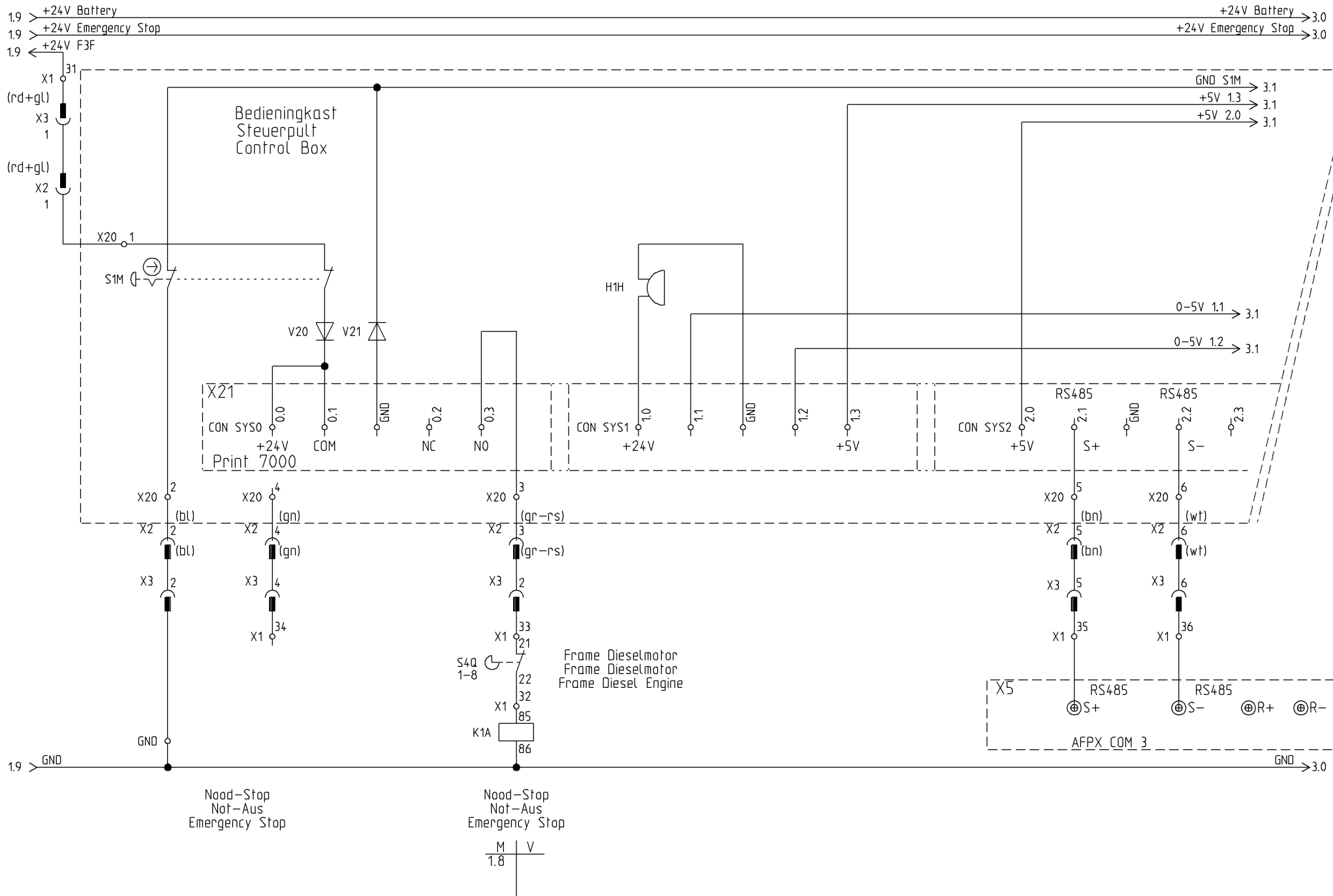


- Olgedruk
Oilpressure
- Temp.
Temp.
- Start Klep
Start Valve
- Taeren
Engine Speed
- Luchtfilter
AIR - Filter

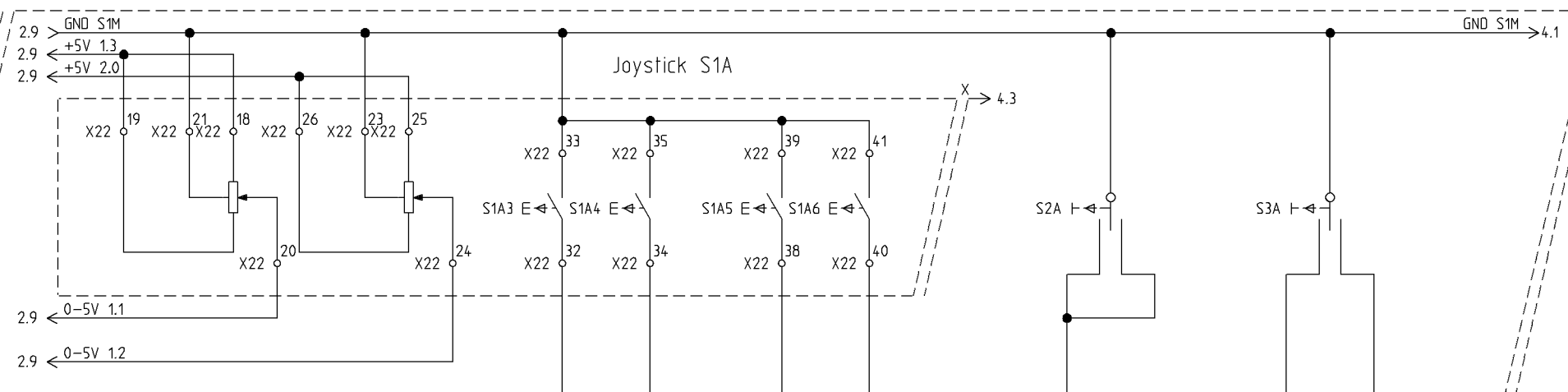
- Koeler
Cooler
- Optie/Option
- Vetpomp
Grease Pump
- Optie/Option

- Afscherm. Kabel
Abschirm. Kabel
- Cable Screen



2.9 > +24V Battery
 2.9 > +24V Emergency Stop

+24V Battery > 4.0
 +24V Emergency Stop > 4.0



Bedieningkast
 Steuerpult
 Control Box

X21 Print 7000

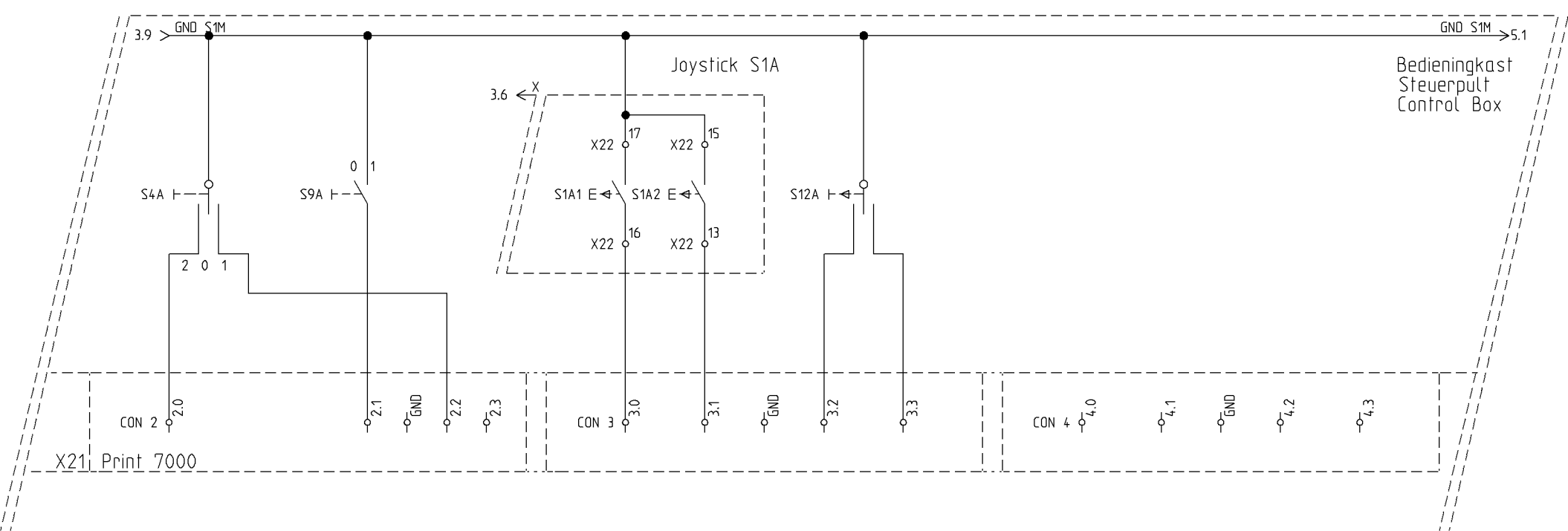
2.9 > GND

GND > 4.0

Rups Links Raupe Links Track Left	Rups Rechts Raupe Rechts Track Right	Vooruit - Achteruit Vorw. - Rueckw. Forward - Reverse	Vooruit - Achteruit Vorw. - Rueckw. Forward - Reverse	Claxon-Sign.gever Hupe-Signalgeber Horn-Signal	Heffen Heben Lift Up	Dalen Senken Lift Down
		Rups Links Raupe Links Track Left	Rups Rechts Raupe Rechts Track Right			

3.9 > +24V Battery
 3.9 > +24V Emergency Stop

+24V Battery >5.0
 +24V Emergency Stop >5.0



Bedieningkast
 Steuerpult
 Control Box

S4A

0 = Langzaam	Langsam	Slow
1 = Normal	Normal	Normal
2 = Snel	Schnell	Fast

S9A

0 = Laag	Niedrig	Low
1 = Autom.	Autom.	Autom.

3.9 > GND

GND >5.0

Snelheid
 Geschwindigkeit
 Speed

Toerental
 Drehzahl
 Enging Speed

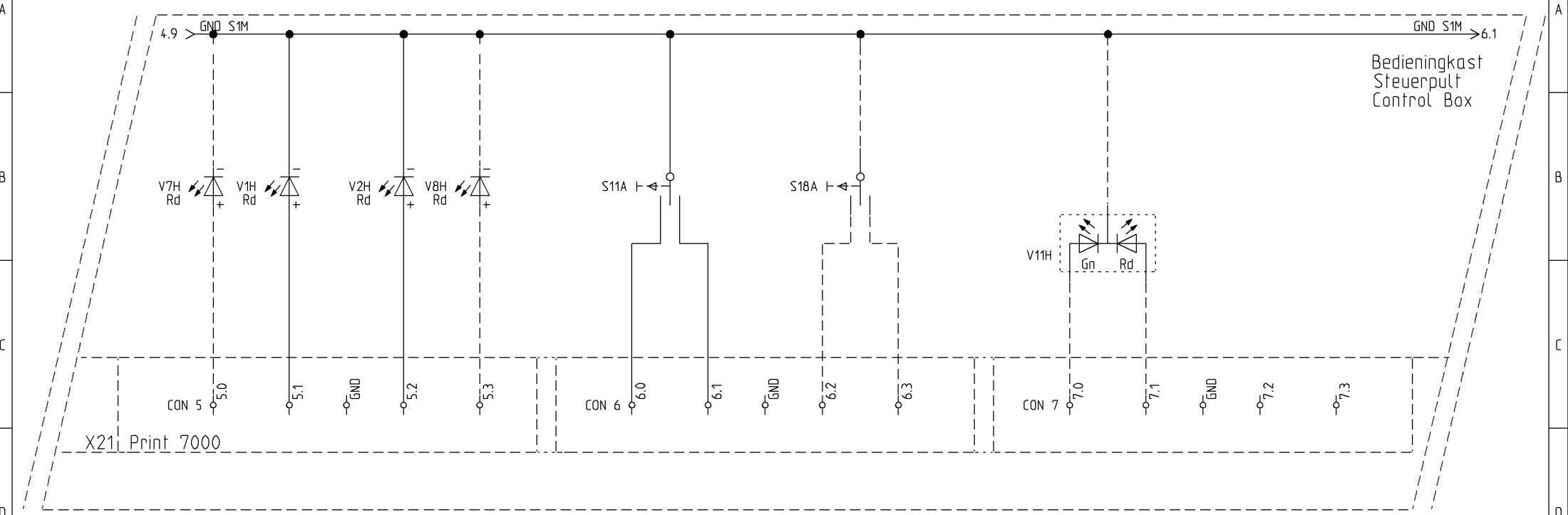
S1A1/S1A2 Dodemansknop
 S1A1/S1A2 Totmansknopf
 S1A1/S1A2 Dead Man,s Button

Vlakstellen
 Nivellierung
 Leveling

↑
↓

4.9 > +24V Battery
 4.9 > +24V Emergency Stop

+24V Battery > 6.0
 +24V Emergency Stop > 6.0



4.9 > GND

GND > 6.0

Vetpomp Overload Scheefstand Tank leeg
 Fett Pumpe Ueberlastung Neigung Tank leer
 Grease Pump Overload Grade/Slope Tank empty

Start - Motor - Stop Aan Generator Uit
 Start - Motor - Halt An Generator Aus
 Start - Engine - Stop On Generator Off

Ok Fout
 Ok Falsch
 Ok Fault

Optie/Option

Optie/Option

Optie/Option

Niv. Platform/Niv. Plattform

Optie/Option

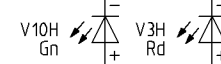
5.9 > +24V Battery
 5.9 > +24V Emergency Stop

+24V Battery > 7.0
 +24V Emergency Stop > 7.0

5.9 > GND S1M

GND S1M >

Bedieningkast
 Steuerpult
 Control Box



CON 8 ⌀ 8.0 ⌀ 8.1 ⌀ GND ⌀ 8.2 ⌀ 8.3

CON 9 ⌀ 9.0 ⌀ 9.1 ⌀ GND ⌀ 9.2 ⌀ 9.3

CON 10 ⌀ 10.0 ⌀ 10.1 ⌀ GND ⌀ 10.2 ⌀ 10.3

X21, Print 7000

5.9 > GND

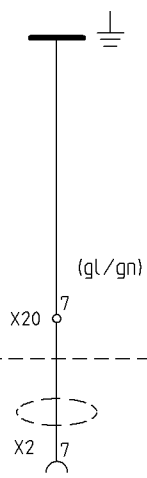
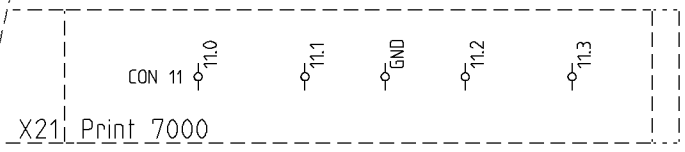
GND > 7.0

In Bedrijf Storing
 In Betrieb Stoerung
 Run Failure

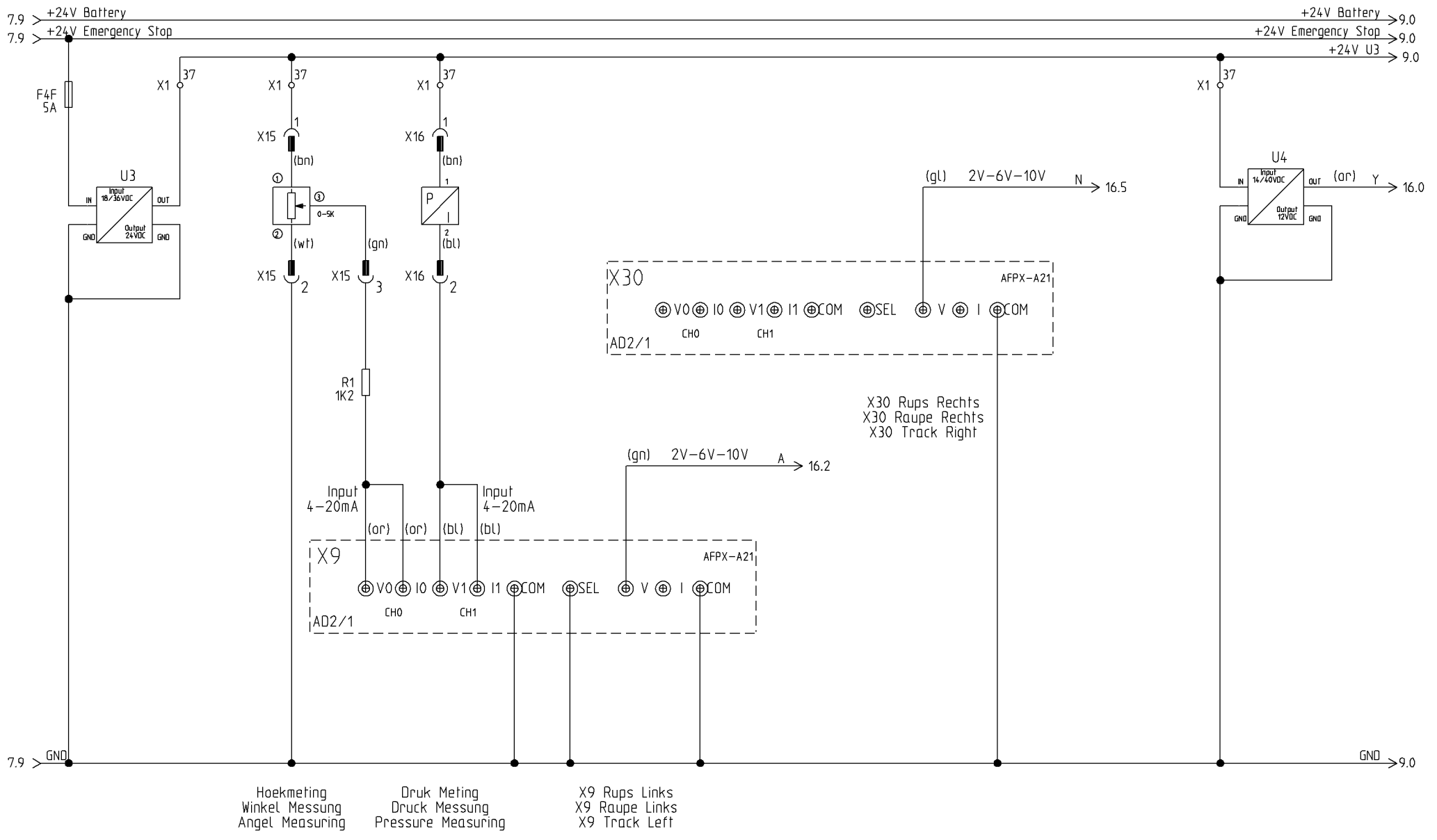
Diesel Motor

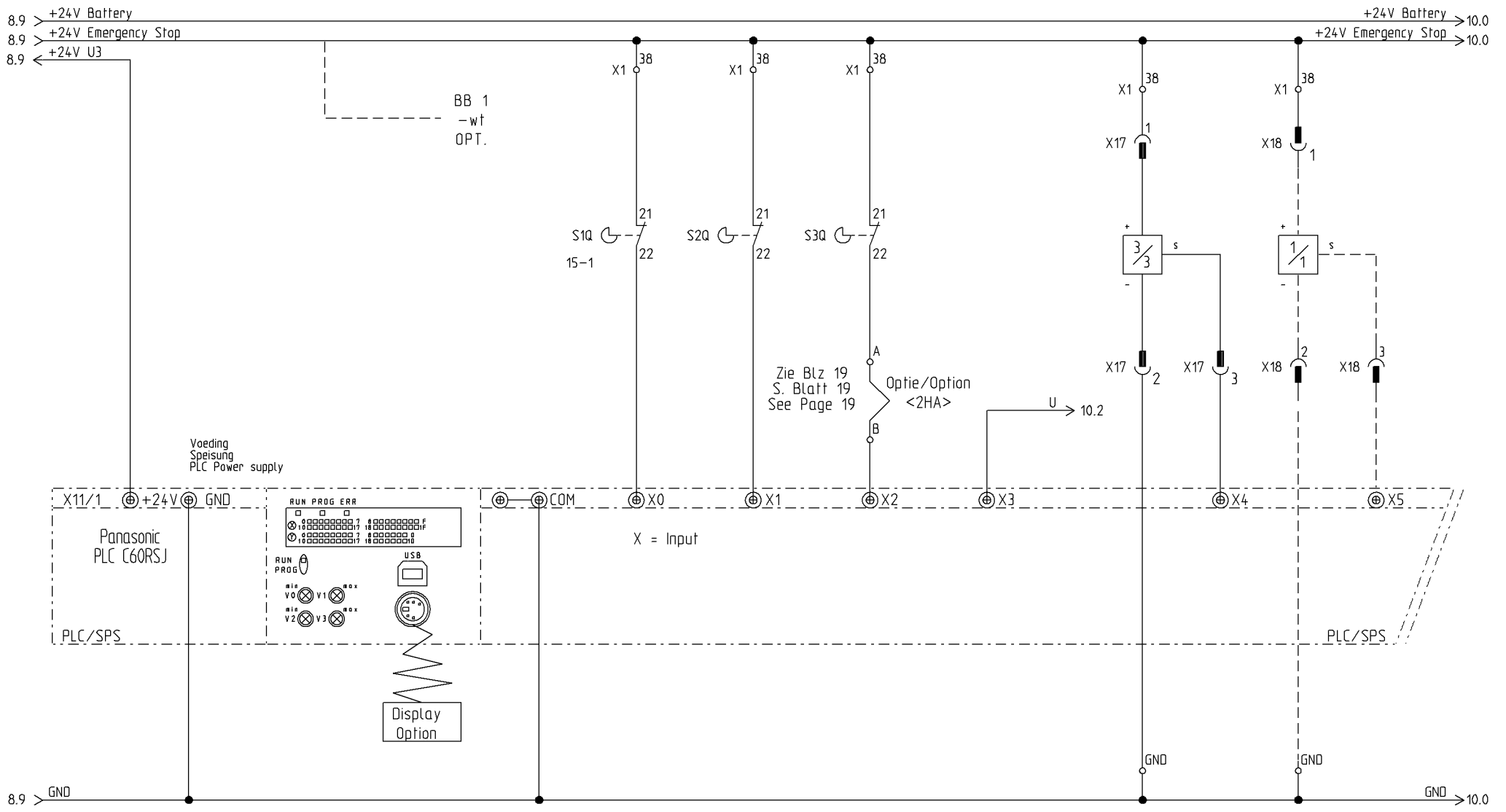
6.9 > +24V Battery → 8.0
 6.9 > +24V Emergency Stop → 8.0

Bedieningkast
 Steuerpult
 Control Box



6.9 > GND → 8.0





2,5 mtr. Afslag
 2,5 mtr. Ausschalt.
 2,5 mtr. Cut-Out

4 mtr. Afslag
 4 mtr. Ausschalt.
 4 mtr. Cut-Out

Max. Hoogte
 Max. Hoehe
 Max. Height

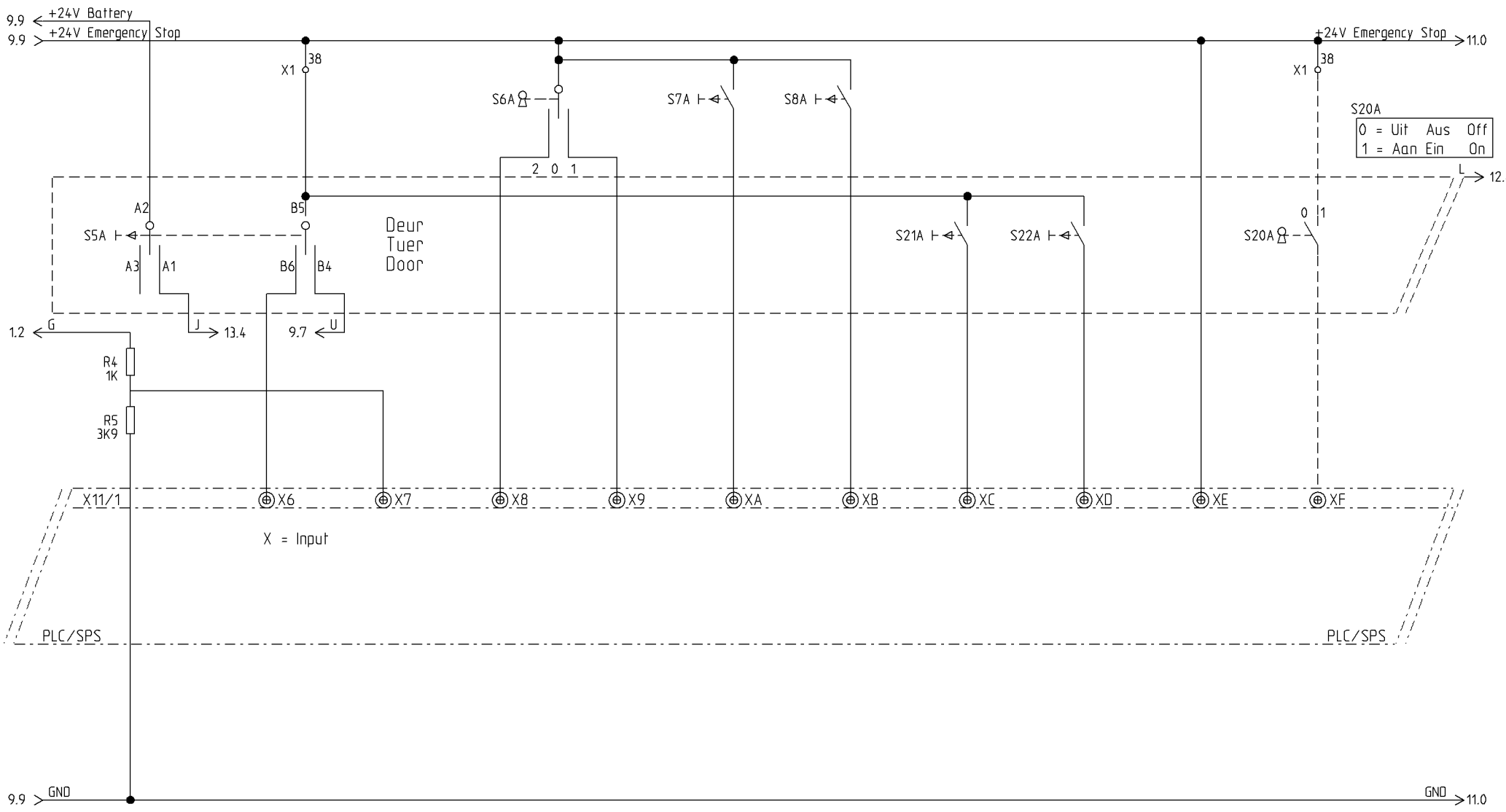
Dalen
 Senken
 Lift Down

Onderwagen
 Chassis

Scheefstand 3/3
 Neiging 3/3
 Grade/Slope 3/3

Scheefstand 1/1
 Neiging 1/1
 Grade/Slope 1/1

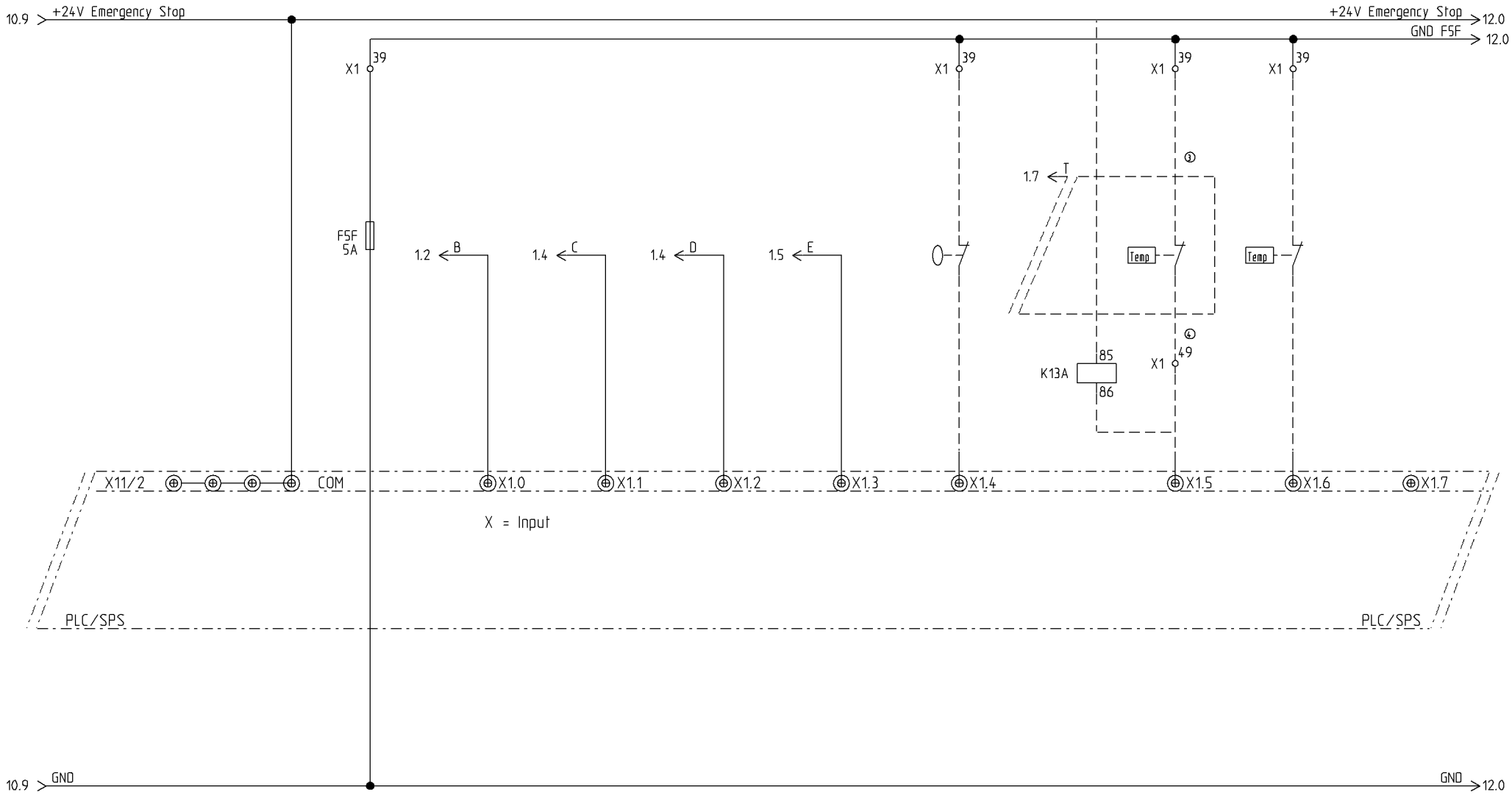
Optie/Option



Daten Onderwagen Senken Chassis Lift Down Chassis	Heffen - Dalem W+ Dieselmotor Heben - Senken Lift Up - Lift Down	Progr. Uif Progr. Aus Progr. Off	Aan An On	Store Store Store	Save Save Save	Start - Motor - Stop Start - Motor - Halt Start - Engine - Stop	Overbr. Daalbev Ueberbr. Senkschutz Bridge Lift down protec.	Ri. max. Hoogte Fa. max. Hoehe Dr. max. Height
---	--	--	-----------------	-------------------------	----------------------	---	--	--

————— Overlastin-Ueberlastung-Overload —————

Optie/Option



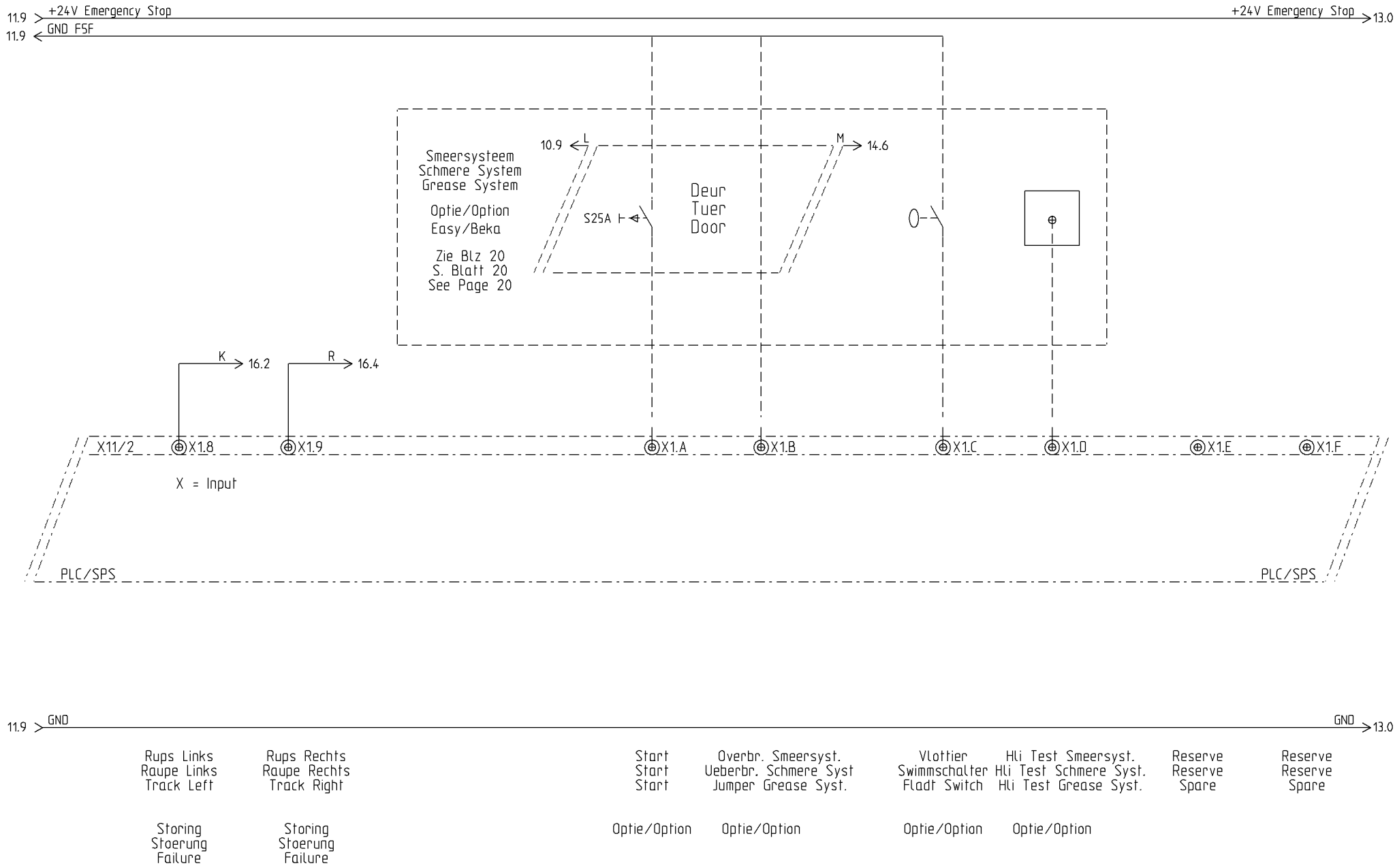
Dynamo	Oliedruk	Temperatuur	Luchtfilter	Tank leeg	Koeler	Temp. Hd. Olie	Reserve
Dynamo	Oeldruk	Temperatur	Luffilter	Tank leer	Kuehler	Temp. Hd. Oel	Reserve
Dynamo	Oilpressure	Temperature	AIR - Filter	Tank empty	Cooler	Temp. Hd. Oil	Spare

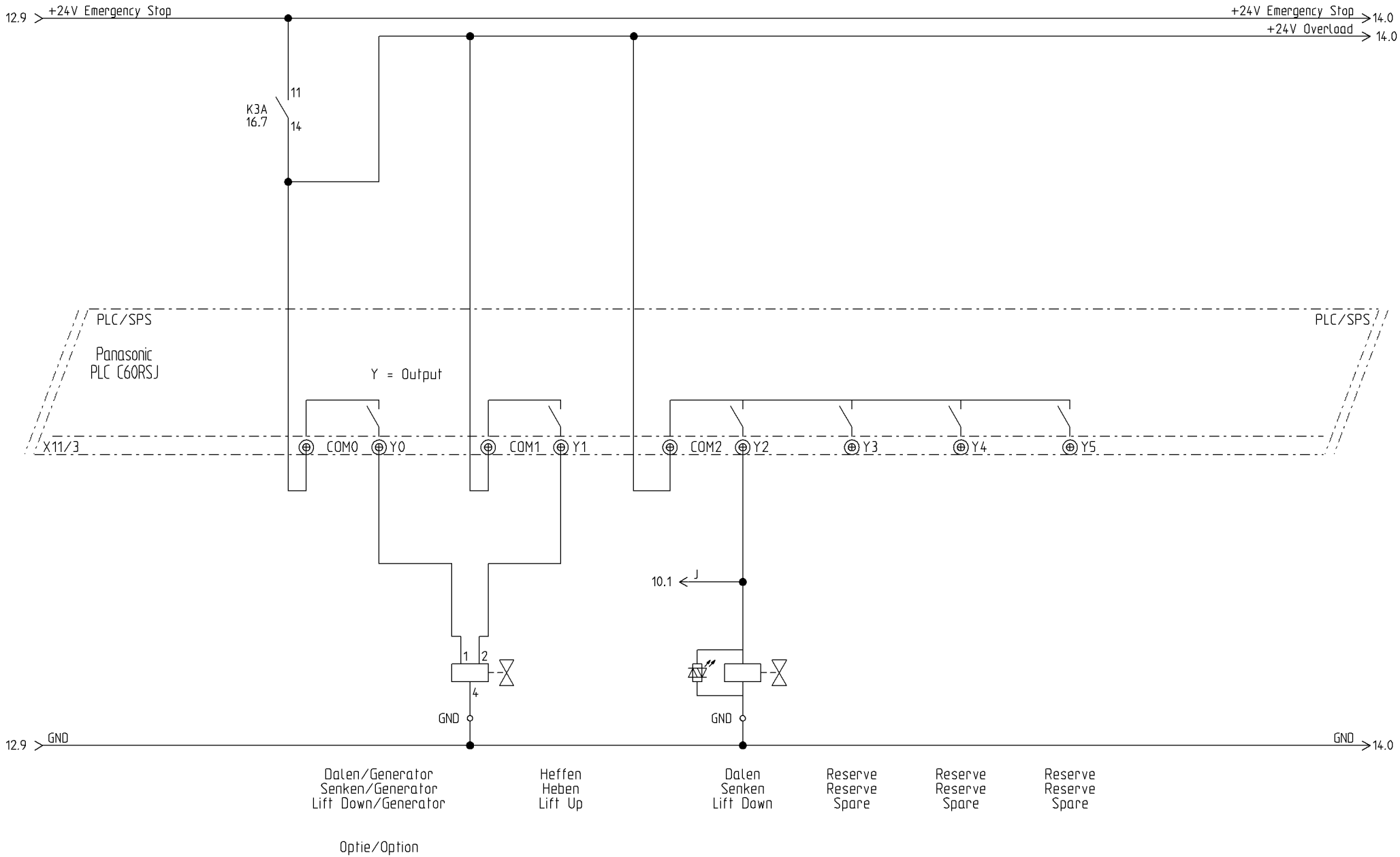
Optie/Option

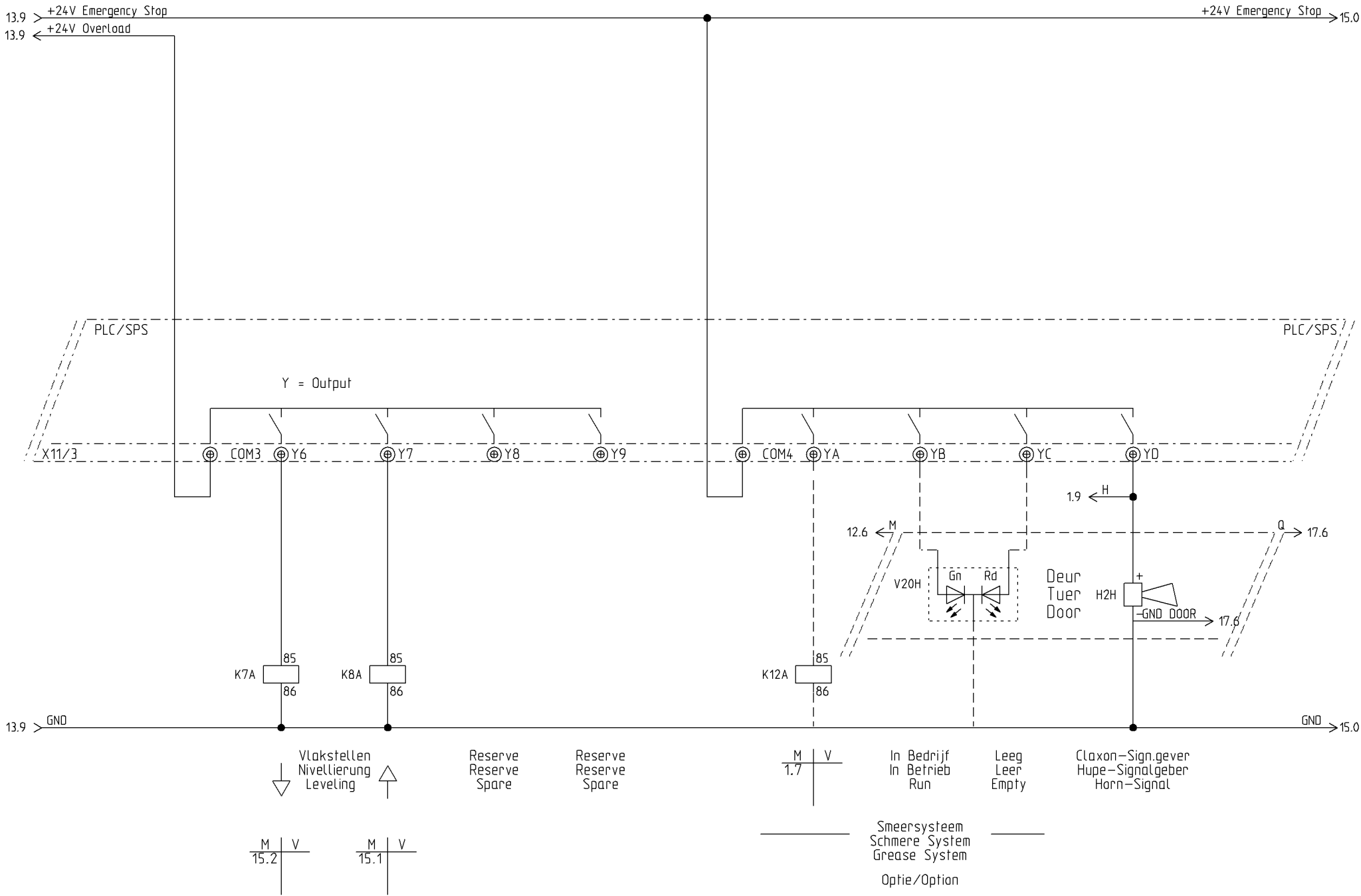
Optie/Option

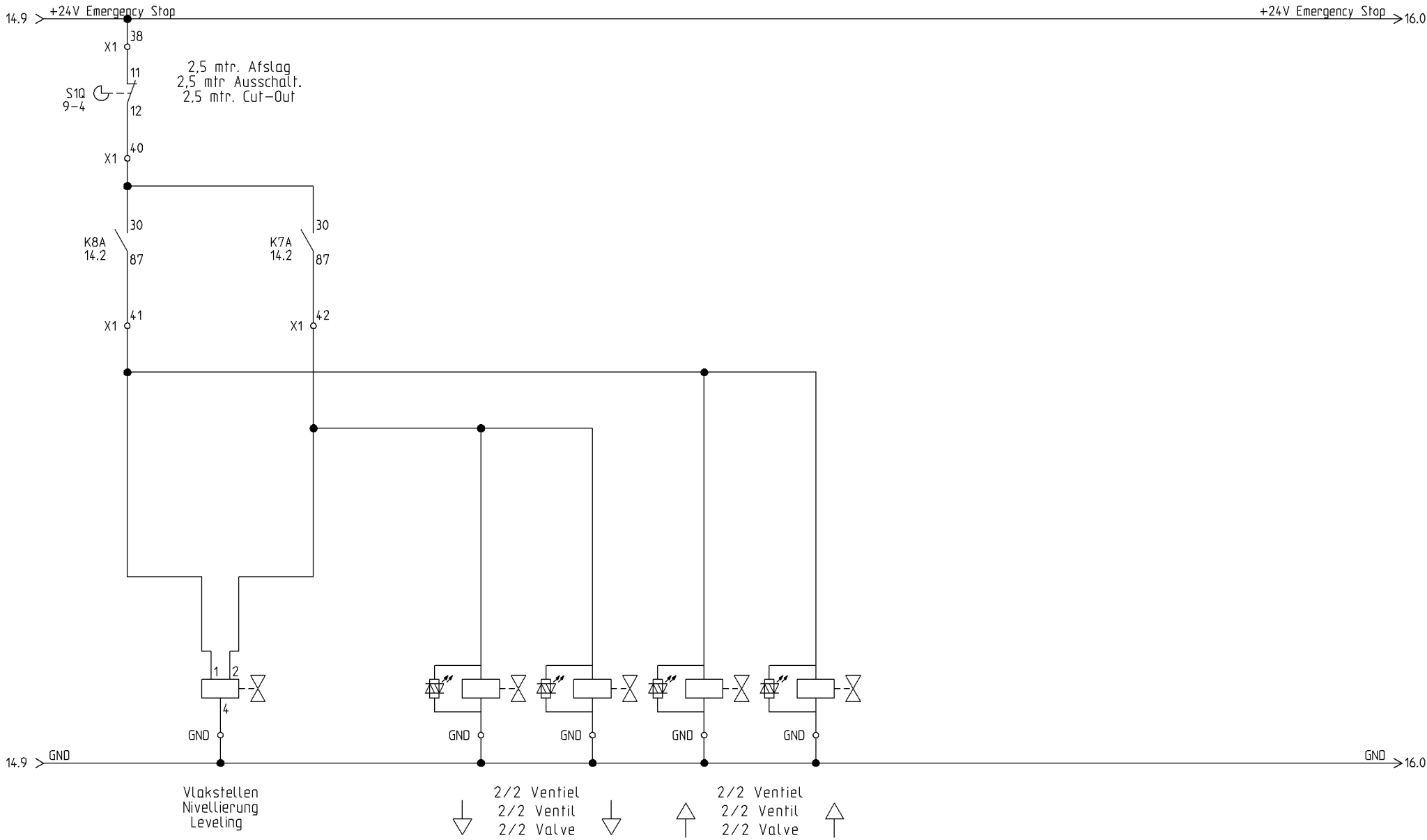
Optie/Option

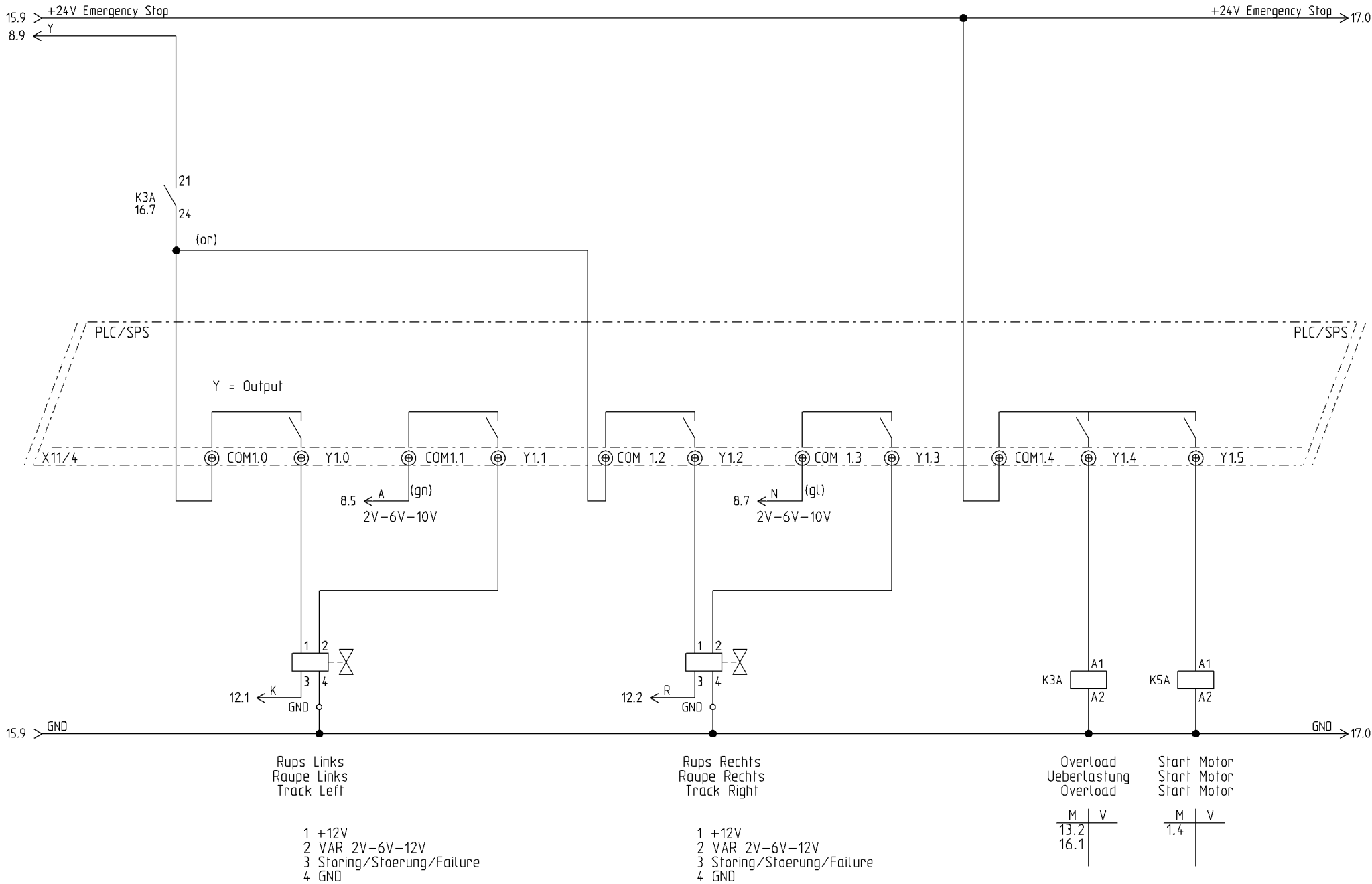




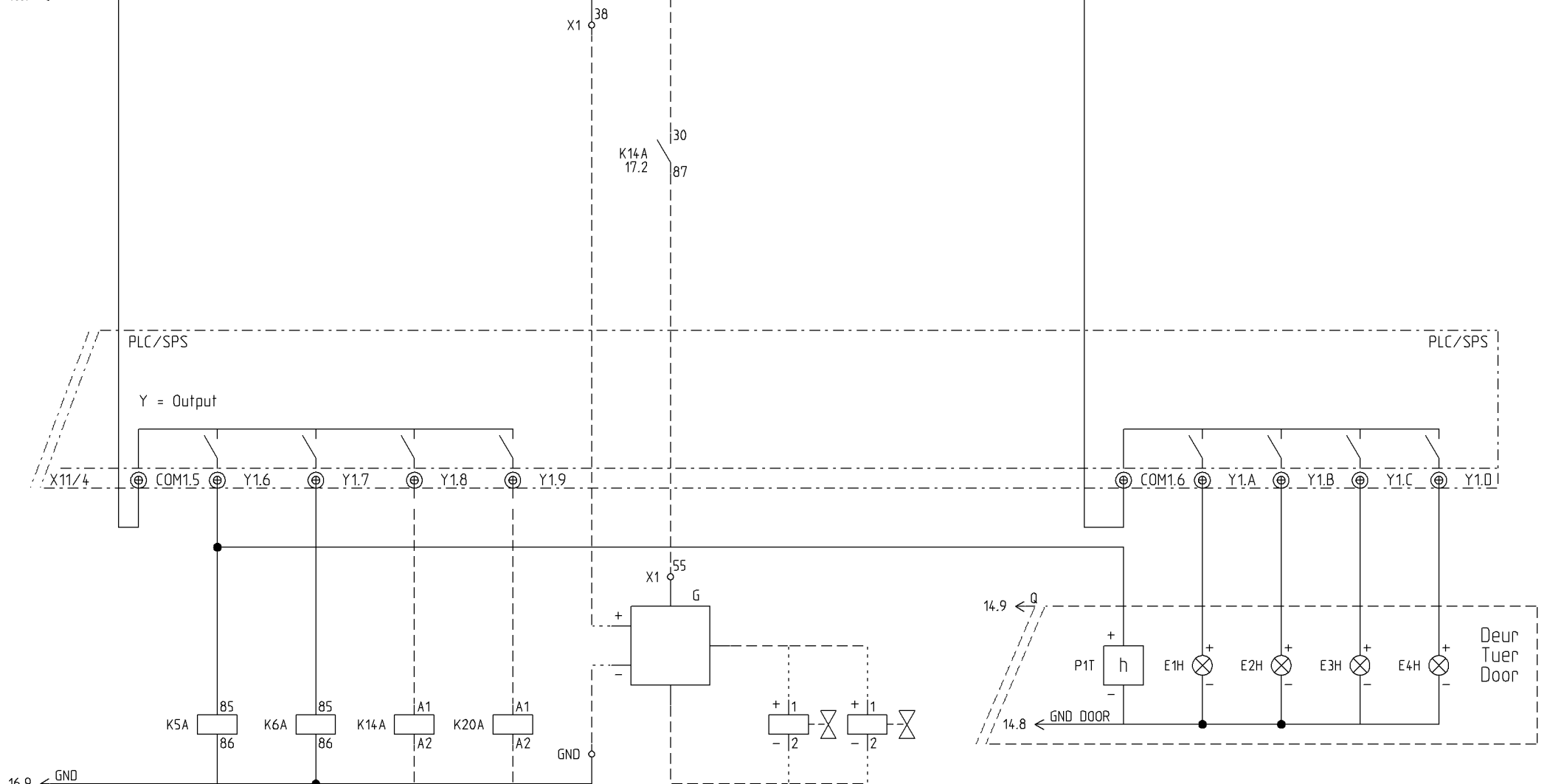








16.9 ← +24V Emergency Stop



Start Klep
Start Venfil
Start Valve

M	V
1.4	

Taeren
Drehzahl
Eng. Speed

M	V
1.5	

Generator
Generator
Generator

M	V
17.4	

230V
230V
230V

M	V
18.6	
18.6	

Optie/Option Optie/Option

Generator
Generator
Generator

Optie/Option

Urenteller
Stunde Zaehler
Hour Meter

Laden
Lade
Charge

Olgedruk
Oelddruk
Oilpressure

Temp.
Temp.
Temp.

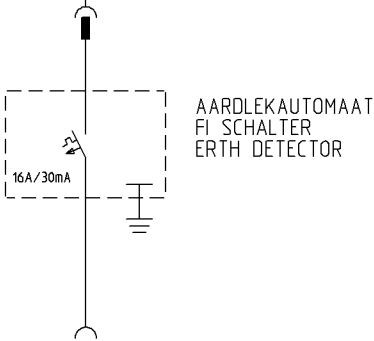
Luchtfilter
Luffilter
AIR - Filter

OPTIES
OPTIONEN
OPTIONS

230V AANSLUITING PLATFORM
230V ANSCHLUSS PLATTFORM
230V SUPPLY PLATFORM

<230VPLF>

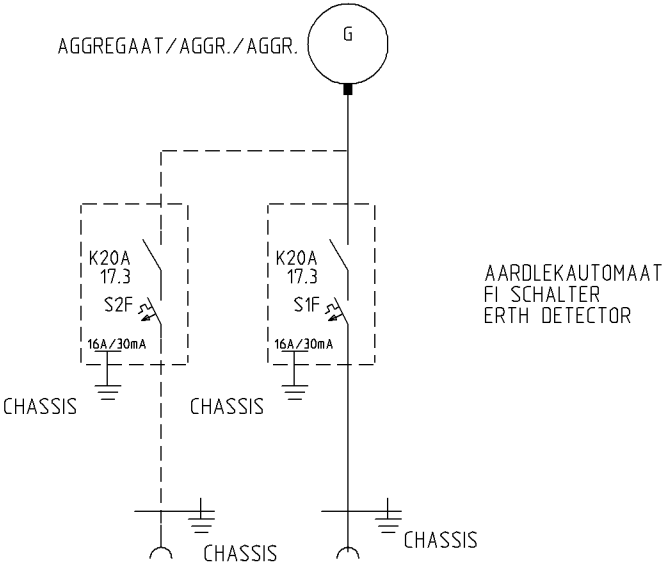
230V-50Hz/115V-50Hz



230V AANSLUITING PLATFORM
230V ANSCHLUSS PLATTFORM
230V SUPPLY PLATFORM

<230V-GEN>

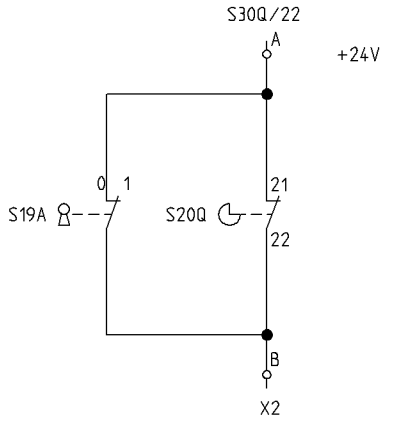
230V-50Hz/115V-50Hz



OPTIES
OPTIONEN
OPTIONS

2e HOOGTE AFLSAG
2e HOEHE AUSSCHALTUNG
2nd HEIGHT CUT-OUT

<2HA>



Zie Blz 9
S. Blatt 9
See Page 9

S19A

0 = Max. Hoogte/Max. Hoehe/Max. Height
1 = 2e HOOGTE AFL./2e H. AUSS./2nd H. CUT-OUT

OPTIE BLACK-BOX MINI DAT					(HLI)
OPTION BLACK-BOX MINI DAT					
OPTION BLACK-BOX MINI DAT					
BB-wt	+24V DC	+24V DC	+24V DC	+24V DC	
BB-bn	GND	GND	GND	GND	
BB-gl	CH1	IN BEDRIJF	IN BETRIEB	RUNNING	
BB-gs	CH2	MOTOR	MOTOR	MOTOR	
BB-rs	CH3	HEFFEN	HEBEN	LIFT UP	
BB-bl	CH4	RIJDEN	FAHREN	DRIVING	
BB-rd	CH5	RESERVE	RESERVE	SPARE	

OPTIES
OPTIONEN
OPTIONS

